

Zeitschrift: Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung
Herausgeber: Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat
Band: 5 (1929-1930)
Heft: 25

Rubrik: Toten-Liste

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

2. Nombre de points pour l'obtention de la mention honorable aux Concours de lancement de grenades en 1930.

Le Comité central a fixé à **34 points** le chiffre pour l'obtention de la mention de l'Association à ce concours en 1930.

Le Comité central.

Toten-Liste

Korp. Emil Weiss.

Der Tod hält reiche Ernte in den Reihen des U.O.V. Zürcher Oberland. Wieder haben wir am 18. Juli einem unserer Besten das letzte Geleit gegeben. Die Dorfkirche von Bubikon mochte nicht alle zu fassen, welche Kamerad Weiss, sei es als Freund, Turner-, Sänger-, Schützen- oder Unteroffizierskamerad, sei es als Kollege oder Vorgesetzter in Behörde oder Verein, die letzte Ehre zu erweisen gekommen waren.

Emil Weiss war eine jener Naturen, die sich aus bescheidenen Verhältnissen, ohne moderne Streberei, infolge ihrer hohen Intelligenz und Hingabe durch Arbeit eine geachtete Stellung als Geschäftsmann und Bürger verschafften.



Ursprünglich von Beruf Maler, hat Emil Weiss vor 24 Jahren den Gasthof zum «Löwen» in Bubikon übernommen und gemeinsam mit seiner Gattin zu hoher Blüte gebracht. Wir können uns dort kaum mehr eine Versammlung oder Sitzung denken, ohne Kamerad Emils freundliche, zuvorkommende Gastfreundschaft und trefflichen Ratschläge. Dem Unteroffiziersverein Zürcher Oberland leistete Emil Weiss als einer jener wenigen, die zufolge ihrer Kenntnisse während des Aktivdienstes im Landsturm zum Unteroffizier ernannt wurden, seither hauptsächlich als eifriger Gewehr- und Pistolenschütze gute Dienste. Das ganze Leben und Streben des Verblichenen war seiner Familie, seiner Heimat und dem Vaterlande gewidmet. Unbekümmert um seine eigenen Interessen als Wirt, hat er je und je unerschrocken seiner Meinung über Antimilitarismus und Armee Ausdruck verliehen.

Ein längeres Leiden, das der Verstorbene mannhaft mit grosser Geduld und Hoffnung ertrug, hat seine Kräfte derart aufgezehrt, dass er ihm am 15. Juli erlag. Wir werden dem eifrigen Förderer der vaterländischen Sache ein stetes Andenken bewahren.

Section de la Chaux-de-Fonds.

Le 14 septembre prochain, aura lieu à La Chaux-de-Fonds la journée cantonale de Sous-officiers neuchâtelois. Nous espérons vivement que ce dernier rappel sera entendu par tous les membres de l'association neuchâteloise et que nombreux seront les Sous-officiers qui prendront part aux différents concours. Il est superflu, n'est-il pas vrai, de rappeler le devoir du Sous-officier et celui de membre d'une section. Chacun voudra venir tenter les chances d'obtenir des lauriers et resserrer les liens de franche et cordiale camaraderie qui nous unissent. D'avance la grande ruche ouvrière des montagnes vous réserve le plus chaleureux accueil. Pour documenter tous les membres voici le programme de cette journée, journée que nous rêvons belle et animée du meilleur esprit. Récompensez les membres du comité d'organisation de cette rencontre cantonale en répondant nombreux à ce pressant appel. Tous à La Chaux-de-Fonds le 14 septembre prochain et ainsi cette journée laissera à tous les participants de lumineux souvenirs.

Journée cantonale des Sous-officiers neuchâtelois

La Chaux-de-Fonds, dimanche, 14 septembre 1930.

6 h. 50 précises, au Stand: Séance du Jury.

Estafetes: Concours:

7 h. 30 précises: Départ des coureurs. Rendez-vous des participants à 7 h. devant le stand (remise des vareuses, instructions, visite sanitaire).

Estimation de distances:

7 h. précises: Rendez-vous des participants sur le terrain d'exercices au-dessus de l'Ecole de Commerce.

Tirs:

Fusil - pistolet - revolver: de 8 h. à 12 h., au stand.
Bonnes cibles: de 8 h. à 12 h., au stand.

Lancement de grenades:

De 8 h. à 12 h. (emplacement au-dessus de l'Ecole de Commerce).

Signaux optiques:

De 9 h. à 11 h. (cour de l'Ecole de Commerce).

Buvette:

(Sorte Est du Stand, terrain d'exercices.

- 12 h. 30 précises: Dîner dans la grande salle du Cercle de l'Union Chorale, au Stand. (Obligation de s'inscrire dans le délai fixé).
- 14 h. 15: Formation du cortège (Obligatoire pour tous les participants aux concours).
- 14 h. 30: Remise d'une couronne au monument des soldats morts au service de la patrie.
- 15 h.: Fête champêtre derrière le Stand. Concert par les Armes-Réunies. Dans la grande salle du Cercle de l'Union Chorale.
- 15 h. 30: Démonstration et tirs à blanc (fusil-mitrailleur et mitrailleuse).
- 17 h. 30: Proclamation des résultats de Sections et des résultats individuels. Remise des prix (Salle de l'Union Chorale, rez-de-chaussée).
- 18 h: Clôture de la Fête.

Schuhe

Die „Löw“-Rahmen-
ausführung garantiert
Ihnen die grösste
Dauerhaftigkeit

